



; YgW\ÄZhgfY]gYb`]a `: c_i g. `6i X[Yh`V`Y]Vh
ghUV]` `hfc hn`9]bgdUfi b[Yb`°

9fZU\ fYb`G]Yž`k]Y`; YgW\ÄZhgfY]gYbXY`]a `857<!FUi a `]\ fY
6i X[Yhg`cdh]a]YfYb`i bX`k Y`W\Y`F Y]gY_cghYbf]W\h`b]Yb
YbhgW\Y]XYbX`g]bX"



857<!FUi a ž`8Yi hgW\`UbX`!`8Ug`6Yk i gghgY]b`Z0f`?cghYb`VY]
; YgW\ÄZhgfY]gYb`\Uh'g]W\`]b`XYb`YhnhYb`>\ fYb`gd0fVUf
[Yk UbXY`h" @Ui h`Y]bYf`bYi Yb`l a ZfU[Y`j cb`G5D`7cbW`f`i bX
K U_YZ]Y`X`F YgYUfW\`Yfk UfhYb`[fc»n0[][Y`, , i `XYf
; YgW\ÄZhgfY]gYbXYb`Ui g`8Yi hgW\`UbXž`2 ghYffY]W\`i bX`XYf
GW\k Y]n`[`Y]W\V`Y]VYbXY`cXYf`[Uf`ghY][YbXY`6i X[Yhg`Z0f`]\ fY
F Y]gYb``9]b`cdh]a]gh]gW\Yg`G][bU`Z0f`X]Y`Ni _i bZh`XYg
F Y]gYa Uf_hg`°5i W\`, (i `XYf`HfUj Y`A UbU[Yf`i bX`+- i `XYf`7: Cg
]b`8Yi hgW\`UbX`\Y[Yb`X]YgYb`dcg]h]j Yb`5i gV`]W`"UVci hhfUj Y`"W\
VYf]W\ hYhž`XUgg`

8cW`X]Y`F YU`]hÄh'g]Y\`h`cZh`UbXYfg`Ui g`F`i bX`, *i `XYf`6YZfU[hYb
\UVYb`]b`XYb`YhnhYb`nk ÒZ`A cbUhYb`9]bgW\ fÄb_i b[Yb`VY]

VYgh]a a hYb`@Y]ghi b[Ybž`k]Y`Yhk U`XYf`6i W\i b[`j cb`6i g]bYgg!
cXYf`DfYa]i a !7`Ugg!: `Ø[YbžYfZU\`fYb`a ØggYb`"K Å\`fYbX`, %a `XYf
FY]gYbXYb`]a `857<`!FUi a `j Yfgi W\Ybž`]f`6i X[Yh`Xi fW\ `[Yn]Y`hY
9]bgdUfi b[Yb`ni `cdh]a]YfYbž`gYhnYb`' ' i `Ui Z'[Øbgh][YfY
A U\`nY]hYbž`i a `]\`fY`J YfdZY[i b[gdUi gW\U`Yb`b]W\h`ni
ØVYfgW\fY]hYb`"GdUbbYbX`]ghž`XUgg`&(i `j cf[Y`cW\hYg`9ggYb
a]hbY\`a Ybž`i a `?cghYb`ni `gdUfYb`"Gc[Uf`_`Y]bY`Hf]W_gž`k]Y`XUg
A]hbY\`a Yb`_cghYb`cgyf`DfcXi _hY`Ui g`<chY`gž`k YfXYb`j cb`&&
XYf`FY]gYbXYb`Ub[Yk UbXh`

F Y]gY`_c ghYb f]W\h`]b]Yb. `B c h k YbX][_Y]h`i bX
B i hnYb

8]Y`6YXYi hi b[`Y]bYf`gc`]XYb`FY]gY`_c ghYb f]W\h`]b]Y`k]fX`]b`Y]bYf
U`hi Y``Yb`l bhYfgi W\i b[`XYi h]W\.`+' i `XYf`6YfU[hYb`a YggYb
; YgW\ÅZhgfY]gYb`Y]bYb`\c`Yb`GhY``Ybk Yfh`VY`]i bX`Yf`YbbYb`XYb
A Y\fk Yfh`]b`XYf`6Yn]Y\i b[gdZY[Y`ni `; YgW\ÅZhgduf`hbYfb`"9]bY
[i h`Xi fW\XUW\hY`FY]gY`_c ghYb f]W\h`]b]Y`]ghXU\Yf`i bYf`Ågg`]W\ž`i a
Y]bYb`cdh]a U`Yb`?ca`dfca`]gg`nk]gW\Yb`?cghYb`i bX
A]hUfVY]hYfni Zf]YXYb\`Y]h`ni `Z]bXYb`hfUj Y`dYf`_`W\ca`_\`YVh
`Yfj cfž`XUgg`

Gc`W\Y`F]W\h`]b]Yb`gc``hYb`_`UfY`6i X[Yh[fYbnYb`ZØf
<chY`ØVYfbUW\hi b[Ybž: U\fh`cghYb`i bX`BYVYb`_cghYb
VY]b\U`hYb`"b hYfYggUb hY`Di b_hYž`X]Y`]b`Y]bY`FY]gY`_c ghYb f]W\h`]b]Y
Ui Z[Ybca`a Yb`k YfXYb`gc``hYbž`g]bX`ni a`6Y]gd]Y``b]W\h
YfghUhi b[gZ\][Y`5i g[UVYb`gck]Y`Y]bY`FY[Y`i b[`ni a
J YfdZY[i b[ga Y\`fUi Zk UbX`"8]YgY`_`UfY`Ghfi _hi f]Yfi b[`]\`Zhž
A]ggj YfghÅbXb]ggY`ni `j Yfa Y]XYb`i bX`X]Y`J Yfk U`hi b[g`_cghYb`ni
gYb`_Yb`

Ni gUa`a YbghY``i b[`XYf`FY]gY`_c ghYb

F Y]gY`_c ghYb`i a ZUggYb`U``Y`5i g[UVYbž`X]Y`k Å\`fYbX`Y]bYf
8]YbghfY]gY`YbghY\`Yb`"8]Yg`VY]b\U`hYh`: U\fh`cghYbž
, VYfbUW\hi b[g`_cghYb`gck]Y`J YfdZY[i b[ga Y\`fUi Zk UbX`"l a
Y]bY`fY]Vi b[g`cgY`?cghYbYfghUhi b[`ni `[Yk Å\`fY]ghYbž`gc``hYb`X]Y

A]hUfVY]hYbXYb`ghYhg`6Y`Y[Y`gUa`a`Y`b`"9]bY`hfUbgdUfYb hY
F Y]gY_cghYbUVfYWXbi b[`]gh`b]WXh`bi f`Z0f`X]Y`A]hUfVY]hYbXYb
k]WXh][ž`g]Y`cdh]a]Yfh`Ui WX`X]Y`5Vk]W_`i b[`XYf`?cghYb`i bX`gcf[h
Z0f`Y]bY`VYggYfY`9]b\`U`hi b[`XYf
7ca`d`]UbW!Jcf[UVYb"**dYfgcb]c"XY`Yf`Ai hYfhž`XUgg`**

⊕`Y]bYf`K`Y`hž`b`XYf`VYgcbXYfg`,`i` `XYf`; YgWX`ÄzhgfY]gYbXYb
VYfY]h`g]bXž`hYi fYfY`Cdh]cbYb`ni`k`Ä`Ybž`k`Ybb`XUg`i bhYfbY\`a`Yb
X]Y`?cghYb`0VYfb]a`a`hž`]gh`Yg`i bYf`Ägg`]WX`ž`X]Y`6U`UbW`nk`]gWX`Yb
?cghYbY]bgdUfi b[`i bX`FY]gY_ca`Zcfh`ni` `U`hYb`"Gc`k`0bgWX`Yb
g]WX`" %i` `XYf`FY]gYbXYb`_ca`ZcfhUV`YfY`<chY`g`cXYf`DfYa`]i`a`!
N]a`a`Yfž`k`Ä`fYbX`" \$i` `X]fY`_h`Z]Y[YbXY`J`YfV]bXi b[Yb
VYj`cfni`[Yb`"8]YgY`DfÄZYfYbnYb`YfZcfXYfb`Y]b`i`a`XYb_Yb`VY]`XYb
FY]gY_cghYbf]WXh]b]Ybž`i`a` `XYb`5bgdf0WX`Yb`XYf`FY]gYbXYb
[YfYWX`h`ni`k`YfXYb`"

⊕g[YgUa`h`nY][h`XYf`HfYbXž`XUgg`Y]b`\`0YfYg`?cghYbVYk`i`gghgY]b
i`bX`[`Y]WX`nY]h][`XYf`5bgdfi`WX`Ui`Z`a`Y`f`?ca`Zcfh`<UbX`]b`<UbX
[Y`Yb`_`0bbYb`"i`bhYfbY\`a`Yb`g]bX`[YZcfXYfhž`X]Y`f]WXh][Yb
GWX`0ggY`Ui`g`XYb`U`hi`Y`Yb`9bhk`]W_`i b[Yb`ni`n]Y`Ybž`i`a`gck`c`\`
k`]fhgWX`UZh]WX`YfZc`[fY]WX`ni`gY]b`U`g`Ui`WX`X]Y`Ni`Zf]YXYb\`Y]h]\`fYf
A]hUfVY]hYbXYb`b]WXh`Ui`g`XYb`5i`[Yb`ni`j`Yf`]YfYb`"

8YhU]`g	
Cfh	857<!FUi`a`ž`8Yi`hgWX`UbX
Ei`Y`Yb	<ul style="list-style-type: none">UVci`hfhUj`Y`"WXkkk`"hfhUj`Y`dYf`_"Wt`akkk`"dYfgcb]c"XY

6Ygi`WX`Yb`G]Y`i`bg`Ui`Z.`i`bgYfY!\`chY`g"XY